



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΕΙΣΑΓΓΕΛΙΑ ΠΡΩΤΟΔΙΚΩΝ
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥΠΟΛΗΣ

Αριθμ.: 23/2025

ΠΡΑΞΗ

Η ΕΙΣΑΓΓΕΛΕΑΣ ΠΡΩΤΟΔΙΚΩΝ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥΠΟΛΗΣ

Αφού λάβαμε υπόψη:

α. Τις διατάξεις του άρθρου 148 Ν. 4781/2021 “Οργάνωση και λειτουργία Υπουργείου Εξωτερικών, Συμβούλιο Απόδημου Ελληνισμού, ρύθμιση θεμάτων διεθνούς αναπτυξιακής συνεργασίας και ανθρωπιστικής βοήθειας και άλλες διατάξεις” (Φ.Ε.Κ. Β’ 31/28-2-201).

β. Την υπ’ αριθμ. Π23ΜΕΤ-34908/7-7-2021 απόφαση του Υπουργού Εξωτερικών “Κατάρτιση Μητρώου Πιστοποιημένων Μεταφραστών” (Φ.Ε.Κ. Β’3149/19-7-2021).

γ. Την υπ’ αριθμ. Π23ΜΕΤ-38227/21-7-2021 απόφαση των Υπουργών Εξωτερικών – Επικράτειας “Ρύθμιση ζητημάτων που αφορούν στην Εγκεκριμένη Ηλεκτρονική Υπογραφή, στη λειτουργία του πληροφοριακού συστήματος και στον Μοναδικό Σειριακό Αριθμό (barcode) για τους πιστοποιημένους μεταφραστές του Μητρώου Πιστοποιημένων Μεταφραστών του Υπουργείου Εξωτερικών” (Φ.Ε.Κ. Β’ 3482/30-7-2021).

δ. Την από 10-1-2025 οικονομική προσφορά της εγγεγραμμένης στο Μητρώο Πιστοποιημένων Μεταφραστών του Υπουργείου Εξωτερικών, Παναγιώτας Ζάχου του Νικολάου (ΑΜ. 033) κατοίκου Καρδίτσας Αριστείδου 13, ΤΚ 43100 με Α.Φ.Μ. 077703659 Δ.Ο.Υ. Καρδίτσας, δυνάμει της οποίας προσφέρει για τη μετάφραση, από την ελληνική γλώσσα στη βουλγαρική γλώσσα, ενός (1) κλητηρίου θεσπίσματος, του αποδεικτικού επιδόσεως και της παραγγελίας μας προς στην αρμόδια δικαστική αρχή της αλλοδαπής για επίδοση αυτής, το ποσό των σαράντα πέντε ευρώ και ενός λεπτού (45,01 €) με ΦΠΑ στα πλαίσια της με αριθμό Α.Β.Μ.: Α2024/174 ποινικής δικογραφίας και με ΑΒΩ: Α2024/34 του Μονομελούς Πλημμελειοδικείου Αλεξανδρούπολης.

ε. Το υπ’ αριθμ. πρωτ. 1830/3-2-2025 (Ρ2Σ4Ω-0ΔΥ) έγγραφο της Διεύθυνσης Προϋπολογισμού και Οικονομικής Διαχείρισης-Τμήμα Εκτέλεσης Προϋπολογισμού και Εκκαθάρισης Δαπανών του Υπουργείου Δικαιοσύνης, δυνάμει του οποίου εγκρίθηκε το ποσό των πενήντα (50,00) ευρώ, για τη διενέργεια μεταφράσεων δικαστικών εγγράφων για την Εισαγγελία Πρωτοδικών Αλεξανδρούπολης

ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΛΟΓΟΥΣ ΑΥΤΟΥΣ

Αναθέτουμε στη Παναγιώτας Ζάχου του Νικολάου, πιστοποιημένη μεταφράστρια του “Μητρώο Πιστοποιημένων Μεταφραστών” του Υπουργείου Εξωτερικών με ΑΜ. 033 κατοίκου Καρδίτσας Αριστείδου 13, ΤΚ 43100 με Α.Φ.Μ. 077703659 Δ.Ο.Υ. Καρδίτσας τη μετάφραση από την ελληνική γλώσσα στη βουλγαρική, ενός (1) κλητηρίου θεσπίσματος, του αποδεικτικού επιδόσεως και της παραγγελίας μας προς στην αρμόδια δικαστική αρχή της αλλοδαπής για την επίδοση αυτής, έναντι του ποσού των σαράντα πέντε ευρώ και ενός λεπτού (45,01 €) με ΦΠΑ, σε βάρος της πίστωσης του Προϋπολογισμού εξόδων του Υπουργείου Δικαιοσύνης στον ειδικό φορέα 10172060000000 Α.Λ.Ε.2420902001 οικονομικού έτους 2025 του Υπουργείου Δικαιοσύνης.

Ορίζουμε την παράδοση των μεταφρασμένων εγγράφων εντός δέκα (10) ημερών από την ηλεκτρονική αποστολή επικυρωμένου υπηρεσιακού αντιγράφου της παρούσας στον ως άνω μεταφραστή.

Παραγγέλλουμε την αποστολή όλων των προβλεπόμενων δικαιολογητικών εγγράφων εν σχέσει με την εκκαθάριση της δαπάνης, με ευθύνη του ως άνω μεταφραστή για την εκ μέρους Μας, εν συνεχεία, διαβίβαση στο Υπουργείο Δικαιοσύνης.

Αλεξανδρούπολη 20-2-2025

Η Εισαγγελέας

Συμέλα Γ. Καρακασίδου

Εισαγγελέας Πρωτοδικών